

FILMED
LABORATOIRES

"THE FRENCH TOUCH"
TENDÊNCIA NA
MEDICINA ESTÉTICA

EDIÇÃO
ESPECIAL
INJEÇÕES DE
ÁCIDO HIALURÓNICO

INQUÉRITO
COMO É QUE
ENVELHECEMOS?

TESTEMUNHOS
A MINHA MELHOR
VERSÃO!



3 253581 504772 >

EDI TORIAL

„Como ser "a minha melhor versão".

Cuidar de nós é fundamental, em qualquer idade. Nos dias de hoje, a medicina estética é acessível a um maior número de pessoas. Bem-estar, saúde e beleza, estão todos interligados.

A aparência é, acima de tudo, um reflexo de um lifestyle saudável. **É importante envelhecer bem**, enquanto mantemos a nossa aparência e personalidade.

Nesta revista, poderá **descobrir tudo o que a medicina estética tem para lhe oferecer.**"

A esperança média *de vida* tem vindo *a aumentar.*

FOREVER YOUNG

Nos dias de hoje a **esperança média de vida**, está nos **82 anos** e, de acordo com um estudo recente, em 2057 as mulheres viverão **até aos 100 anos***. Envelhecer é inevitável mas podemos abrandar os efeitos.

UM ROSTO QUE CONTA UMA HISTÓRIA

As rugas do seu rosto contam uma história. Cada uma tem um nome. Algumas podem-lhe dar personalidade enquanto que outras podem incomodar, dão um ar pesado, cansado, severo e até mesmo agressivo ao rosto... **O objetivo atual é alinhar a nossa aparência com a nossa personalidade.**

*Fonte: Office for National Statistics and Irmes

COMO *ENVELHECEMOS?*¹

“ Envelhecer é a acumulação de mudanças no rosto: volume, textura da pele e tonalidade. As boas notícias? É reversível!! ”

CUIDAR COM CUIDADO!

Com o passar dos anos, a exposição solar excessiva, o stress, o tabaco, a poluição e as agressões externas na nossa pele, começam a mostrar os primeiros sinais de envelhecimento.

ÁCIDO HIALURÓNICO, A ESTRELA DO ANTI-AGEING

O ácido hialurónico encontra-se naturalmente no nosso corpo, mas vai diminuindo.

Aos 40, os níveis de redução de ácido hialurónico são umas das justificações do envelhecimento cutâneo.

QUANDO A IDADE SE VÊ NO NOSSO ROSTO

Três passos acontecem simultaneamente: a pele e os músculos perdem firmeza e cedem aos efeitos da gravidade. Passo a passo, a pele do contorno do rosto e do pescoço perdem definição. Os sulcos nasogenianos tornam-se mais profundos, o vale lacrimal e as rugas de marioneta aparecem. A camada de gordura torna-se mais fina, o que faz com que o rosto tenha um aspeto envelhecido. A qualidade da pele degrada-se: a pele fica desidratada e perde elasticidade.



30 ANOS

- › Contorno definido/oval do rosto perfeito



40 ANOS

- › Abrandamento da renovação celular
- › Epiderme mais fina
- › Surgem as primeiras rugas



50 ANOS

- › Estrutura óssea do contorno ocular torna-se mais visível
- › Alteração na expressão do olhar
- › Primeiras alterações dos volumes faciais
- › Perda de firmeza dos lábios



+ DE 65 ANOS

- › Perda de gordura e de força dos músculos faciais
- › Alteração do oval e contorno do rosto mais pesado

COM O PASSAR DO TEMPO

o meu rosto

permanece em
harmonia

com aquilo que
EU SINTO?

6667%² das mulheres sentem
uma lacuna entre aquilo que são e
e aquilo que a sua imagem mostra. ””

EMOÇÕES

POSITIVAS OU NEGATIVAS QUANDO O MEU ROSTO ME DESILUDE



O rosto
parece
cansado

Objetivo:
Ter um aspeto
descansado



O rosto
parece
severo

Objetivo:
Eliminar as expressões negativas
para dar espaço às **positivas**



O rosto
parece
triste

Objetivo:
Ter novamente
um rosto **jovial**

EXISTEM SOLUÇÕES!

O seu médico pode intervir para dar um aspeto mais positivo ao seu rosto. O objetivo não é transformar o rosto, mas sim eliminar as expressões negativas e os sinais de fadiga.

“ A beleza é uma arte, mas
também é uma ciência. ”

“THE FRENCH TOUCH”
UMA TENDÊNCIA
na medicina
ESTÉTICA

O MEU ROSTO, O MEU REFLEXO

Apesar de sermos nós próprios, transmitimos emoções que podem alterar a nossa imagem e podem não refletir quem nós somos.

Pode influenciar a forma como os outros nos vêem.

CORRIGIR DE FORMA NATURAL

A principal preocupação é **corrigir as expressões negativas** do terço médio do rosto (sulcos nasogenianos, rugas de marioneta e rugas periorais).

A segunda preocupação diz respeito ao abrandamento **dos sinais de envelhecimento**, de forma segura e natural.

A SOLUÇÃO FILLMED

Existe uma solução, para todas as rugas que nos incomodam: **injeções FILLMED de ácido hialurónico**. **Revertem as expressões faciais** mantendo as rugas e/ou ríduladas que fazem parte da nossa personalidade e eliminando as que alteram as nossas expressões.

48%³

*dos pacientes quer
reduzir as ríduladas e
as rugas do rosto.*

62%³

*dos pacientes inquiridos
consideram a medicina
estética como um fator
potencial para o bem-estar e
para ajudar a abrandar os
efeitos do envelhecimento.*

QUAIS AS ÁREAS *do rosto que* PODEM SER *TRATADAS?*

“ O ácido hialurónico encontra-se naturalmente no nosso corpo. Esta molécula, capaz de reter até 1,000 vezes o seu volume em água, começa a degradar-se ao longo dos anos. Daí a ideia de o injetar nas rugas para as preencher ”

O ácido hialurónico hidrata os tecidos, preenche as rímulas e as rugas, repara os volumes e torna a pele mais firme e mais espessa. Quando injetado no local certo, muitas áreas do rosto podem ser tratadas.

PROGRAMA COMPLETO



Vale lacrimal

Arco zigomático

Sulcos nasogenianos

Lábios

Mandíbula

Pescoço e decote

Região frontal

Têmporas

Rugas periorculares

Nariz

Maçãs do rosto

Rídulhas código de barras

Rugas de marioneta

Tratamentos globais possíveis, com injeções de ácido hialurônico de acordo com a experiência dos nossos utilizadores.

QUE *soluções* A FILLMED OFERECE?

Alisar rímulas ou preencher rugas, melhorar a qualidade da pele, recuperar os volumes do rosto, tornar o contorno mais firme, preencher os lábios... Os produtos injetáveis devem ser adaptados a cada necessidade e a cada área do rosto.

A SOLUÇÃO FILLMED: ART FILLER®

ART FILLER®*, uma gama completa de fillers de ácido hialurónico, que permite aos médicos personalizarem os tratamentos de acordo com as áreas a serem tratadas, obtendo resultados naturais e subtis.

O seu médico irá respeitar o princípio das proporções ideais, a anatomia e a unicidade de cada paciente para obter um resultado natural.

OFERECER A POSSIBILIDADE DE RECUAR NO TEMPO

Porque podemos sempre querer alterar os nossos desejos, ART FILLER® permite resultados duradouros mas sem serem permanentes, permitindo manter o controlo na aparência.

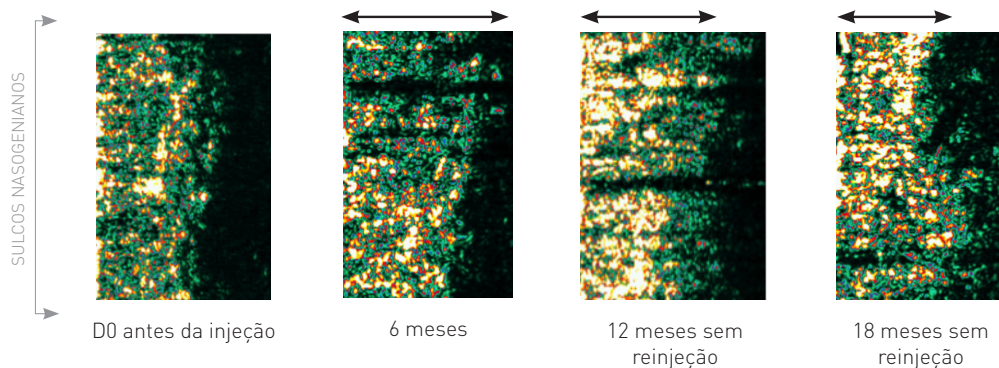
*Consulte os efeitos adversos, no final da brochura.

“ART FILLER®
UMA SOLUÇÃO
eficaz,
E SUBTIL
e não
permanente
”

QUAIS OS MECANISMOS DE AÇÃO DE ART FILLER^{®(4)}?

PREENCHIMENTO IMEDIATO & ESTIMULAÇÃO PROFUNDA

Com ART FILLER[®], o médico pode tratar as consequências e causas do envelhecimento cutâneo. ART FILLER[®], um produto injetável de ácido hialurônico que não só preenche imediatamente as rugas e recupera os volumes do rosto, como estimula gradualmente a síntese de colagénio e elastina. Os resultados: um efeito instantâneo da reativação dos mecanismos da juventude da pele.



A multiplicação e a intensidade dos pixels amarelos mostra a produção de novas fibras de colagénio.*

QUANTO TEMPO DURAM OS EFEITOS?

OS RESULTADOS DURAM ATÉ 18 MESES

A duração dos efeitos depende de vários fatores tais como, a idade, a quantidade de produto injetado, a área a ser tratada, a qualidade da pele e o estilo de vida do paciente. Estudos mostram que a ação de correção mantém-se até 18 meses, para 98,4%* dos pacientes injetados com ART FILLER[®] UNIVERSAL, nos sulcos nasogenianos.

*N=61, 122 hemifaces, análise através de Ecografia dérmica de Alta Frequência, dos sulcos nasogenianos, com e sem reinjeções aos 6 e/ou 9 meses. Avaliação através da escala Lempertlé, aos 18 meses (N=31/62 hemifaces) versus D0 (avaliação independentes GREDECO). Redução de 1 ou mais pontos, comparativamente com a avaliação inicial.



O TRATAMENTO É DOLOROSO?

Para melhorar o conforto das injeções, os produtos ART FILLER® contêm lidocaína, um anestésico local.

“ Fale com o seu médico! Ele irá aconselhar e propor o melhor tratamento para si, de acordo com as suas necessidades e bem-estar. ”

JULIETTE

46 ANOS



ANTES

"O meu rosto já não refletia como eu me sentia. Tinha tendência em não me sentir confiante, devido ao ar triste que transmitia.

O meu desejo: ter um rosto que refletisse a mulher que eu sou!"



DEPOIS

"É incrível! Estou mesmo feliz com o resultado. Sinto que pareço uns anos mais nova. Os meus amigos dizem-me que tenho uma **luminosidade saudável**, a minha tez está **radiante**; era tudo o que eu queria. Sinto-me **magnífica**."

SARA

35 ANOS

ANTES

"Eu tenho cuidados com a minha aparência, tenho rituais de beleza, mas algo estava a faltar ao meu rosto."

DEPOIS

"O meu rosto está **mais harmonioso e mais feminino**. Os meus lábios têm um formato mais elegante, agora tenho coragem de usar batom! **O resultado está muito natural**, garantidamente irei repetir."



MARIE-ANGE

68 ANOS

ANTES

"Existia uma lacuna entre o meu rosto e aquilo que eu sentia; o meu rosto tinha um ar cansado. Gostava de ter um aspeto sereno sem que isso afetasse a minha personalidade."

DEPOIS

"O meu rosto está **mais relaxado** e luminoso. Sinto-me **bonita** e **radiante**."



“ O meu rosto está mais relaxado e luminoso. Sinto-me bonita e radiante. ”

SOPHIE

43 ANOS



ANTES

"O meu rosto tornou-se severo. As minhas expressões tornaram-se pesadas e as rugas incomodavam-me. Queria eliminar as rugas, mantendo um aspeto natural."



DEPOIS

"Todas as imperfeições do meu rosto foram eliminadas; estou muito satisfeita. O meu rosto tem um aspeto **relaxado** e mais jovem; sinto-me **mais atraente**."

MARIE

41 ANOS

ANTES

"Eu dou muita importância ao meu aspeto físico. Gostava que o meu rosto fosse mais relaxado, suave; mas não quero ser transformada."

DEPOIS

"A medicina estética faz agora parte do meu lifestyle! **Sinto-me verdadeiramente melhor**; as minhas expressões faciais estão mais harmoniosas. O resultado é muito natural."



“Todas as imperfeições do meu rosto, foram eliminadas.”

ALAIN

65 ANOS

ANTES

"Até mesmo para os homens, é importante termos cuidado com a nossa aparência. As rugas relacionadas com o envelhecimento do rosto, começaram a traír-me!"

DEPOIS

"Depois de uns meses hesitantes, decidi finalmente avançar com as injeções de ácido hialurónico. O resultado é extraordinário, **passados poucos minutos, o meu rosto parecia mais novo.**"



O COMPROMISSO DOS LABORATOIRES FILLMED

SEGURANÇA, É A PRIORIDADE DO PRIMEIRO LABORATÓRIO FRANCÊS DE MEDICINA ESTÉTICA

A principal preocupação dos Laboratoires FILLMED é a segurança, mantendo padrões elevados ao desenvolver e comercializar os nossos produtos.

Estes padrões elevados, derivam de:

- **estudos** clínicos
- constante **controlo** de qualidade dos produtos



SKIN PERFUSION

FILMED

A FILMED oferece uma linha de cuidados de rosto completa para otimizar e manter os resultados dos procedimentos estéticos.

TRATAMENTO INTENSIVO PARA MELHORIA DA QUALIDADE DA PELE



PRÉ-TRATAMENTO: PREPARAR & ESFOLIAR

PERFECTING SOLUTION
GLYCOPEEL MASK



PÓS-TRATAMENTO: ACALMAR & REPARAR

B3-RECOVERY CREAM
E-YOUTH 50 SUN CREAM
HYALURONIC YOUTH MASK
EYE-RECOVER MASK

CURA RÁPIDA - 1 MÊS



BOOSTERS

HYDRA-BOOSTER
TIME-BOOSTER
LIFT-BOOSTER
BRIGHT-BOOSTER
BALANCE-BOOSTER

ROTINA DIÁRIA PARA MANTER A QUALIDADE DA PELE



LIMPEZA

EXFOLIATING CREAM
CLEANSING OIL
MICELLAR WATER



CUIDADOS ANTI-AGEING

5HP-YOUTH CREAM
6HP-YOUTH CREAM
NUTRI-NECK
HXR-EYE CREAM
GR-YOUTH MASK
NOURISHING BODY BALM



SÉRUNS

HAB5-HYDRA SERUM
RE-TIME SERUM
AA-LIFT SERUM
P-BRIGHT SERUM
BD-BALANCE SERUM
C-LIGHT SERUM

BIBLIOGRAFIA

1. Méliissopoulos A, et al. The skin. Structure and physiology. 2nd edition. Lavoisier. 2012.
2. ART FILLER® Survey/Self-esteem and injections, conducted in 2016 with 232 French patients surveyed.
3. Survey conducted by IFOP (April 27 to May 6, 2015) of 565 French women between the ages of 30 and 65 who used care products.
4. Trevidic P, et al. Prospective, Split-Face, Randomized, Long-Term Blinded Objective Comparison of the Performance and Tolerability of Two New Hyaluronic Acid Fillers. Dermatol Surg 2017;0:1-10.

*POSSÍVEIS REAÇÕES ADVERSAS

O médico deve informar os pacientes das possíveis reações adversas existentes, relacionadas com estes dispositivos médicos, que podem ocorrer instantaneamente ou algum tempo após o procedimento. Entre elas (lista não exaustiva):

- Reações inflamatórias (vermelhidão, edema, eritema) prurido associado, erupções superficiais, sensação de dorido na área tratada. Estas reações podem durar até uma semana. Num número limitado de casos, 1,1% (1/61) dos sujeitos, dos estudos clínicos, sentiu uma ligeira dor espontânea ou à palpação, durante mais de uma semana.
- Hematomas.
- Alteração da pigmentação ou descoloração na zona injetada.
- Endurecimento ou nódulo na área injetada.
- Efeito preenchedor pouco eficaz.
- Casos de necrose da glabella, abscessos, granuloma e hipersensibilidade imediata ou retardada, foram reportados, após injeções. Estes potenciais riscos, devem ser considerados.
- O paciente deve avisar imediatamente o médico, caso uma reação inflamatória se prolongue por mais de uma semana ou se outros efeitos secundários ocorrerem. O médico irá tratá-lo convenientemente.
- O distribuidor e/ou fabricante deve ser alertado, em caso de reação adversa, relacionada com a injeção destes dispositivos médicos.

FILLMED
LABORATOIRES



ART FILLER®
CORREÇÃO HAUTE-SCULPTURE
RESULTADOS PERSONALIZADOS

A BELEZA É UMA ARTE NÓS FAZEMOS DELA UMA CIÊNCIA

Laboratoires FILLMED - Rua Luz de Almeida nº1C-1D, 1500-473 Lisboa - 211 396 323 - geral@fillmed.com www.fillmed.pt

PARA MAIS INFORMAÇÕES
FALE COM O SEU MÉDICO.



A BELEZA É UMA ARTE, NÓS FAZEMOS DELA UMA CIÊNCIA

Laboratoires FILLMED - Rua Luz de Almeida nº1C-1D, 1500-473 Lisboa - 211 396 323 - geral@fillmed.com www.fillmed.pt

ART FILLER® é uma gama de dispositivos médicos injetáveis. Para mais informações fale com o seu médico.
Contacto de vigilância (notificação em caso de reação adversa): vigilance@fillmed.com